

A. R. C. S. A. L.

ASSOCIAZIONE PER LE RELAZIONI CULTURALI
CON SPAGNA PORTOGALLO E AMERICA LATINA

TORINO

VIA MARIA VITTORIA, 23

SS24, 1

Dirección mña: P. Statuto, 10
TORINO

Fecha 27/V/1951

A Gabriela Mistral
Rapallo

Ilustre Señora: no he podido hablar con los amigos de Ivrea antes de ayer y por esto no le escribí antes sobre las dos conferencias que aquí deseamos que Vd. nos dé. Una conferencia se celebraría en Turín, organizada por nuestra Asociación ARCSAL, y otra al día siguiente en Ivrea. Los temas serán los que Vd. me indicó, y precisamente en Ivrea, el del poema sobre Chile que Vd. está terminando y en Turín la interpretación de la mujer en el teatro griego, o si Vd. le resulta más fácil, una lectura de algunas poesías suyas comentadas por Vd. En Ivrea organizaría la manifestación al Dr. Weiss de quien ya hablé con Vd. Allí existe un círculo cultural fundado por la Casa Olivetti, que cuenta con muchos empleados y obreros, que llevan una vida de nivel bastante alto. El Dr. Weiss desea que yo al presentarle a Vd. diga algo sobre su vida y su actividad, y así, si Vd. no quiere leer sus versos, se los leería yo, siempre que Vd. lo consienta.

Nosotros deseáramos tener algunos promotores para preparar su estancia sea en Turín sea en Ivrea. Desea viajar en tren o en automóvil, y en este caso tendría Vd. el coche o tendríamos que ir allí nosotros con un coche que la firma Olivetti nos proporcionaría?

2) Clara está que nosotros tendríamos el honor de hospedarla, con una persona que la acompañe, pero nos atrevemos a preguntarle con toda franqueza que nos digiera qué manera podríamos satisfacer nuestra deuda para con Vd. en razón de las dos conferencias. Perdona, señora, mi indiscreción pero Vd. se dará cuenta de mi situación.

3) Como fecha tendríamos establecidos los días 19-20 de junio, si a Vd. le parece bien. Sobranamente sentimos no poderla invitar antes a Vd. por celebrarse las elecciones que producen bastante trastorno.

Espero ir a verla y ponerme de acuerdo con Vd. sobre algo que quede

11 todavía por establecer. Pero le ruego tenga Vd. la bondad de contestar me sobre la fecha, la disposición de las conferencias y la manera de satisfacer nuestra deuda con Vd.

Espero que esta la encuentre a Vd. bien y que el calor le sienta favorablemente para su salud. ¿Ha contestado de Chile sobre su traslado? ¿Ha ido Vd. a Nápoles? ¿Ha terminado el poema sobre Chile? ¿A ver si un día podré escoger entre sus poesías y prosas algunas composiciones para publicar la antología de Vd. en Italia? ¿Desea Vd. algo de mí? Dígamelo con toda libertad como con toda libertad deseo que Vd. me conteste.

Con todo agradecimiento y con toda atención
su amigo italiano

Giovanni Bertini

[Carta] 1951 mayo 27, Torino, Italia [a] Gabriela Mistral,
Rapallo, [Italia] [manuscrito] Giovanni María Bertini.

AUTORÍA

Bertini, Giovanni Maria, 1900-

FORMATO

Manuscrito

DATOS DE PUBLICACIÓN

[Carta] 1951 mayo 27, Torino, Italia [a] Gabriela Mistral, Rapallo, [Italia] [manuscrito] Giovanni María Bertini. [2] h. ; 23-28 cm.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile